

الف- ترجم کلمات التي تحتها خط: (۱/۵)

(۱) عندي خاتم من الفضة: نقره

(۴) لماذا ثميتون القلوب؟: می میرانید

(۲) لا تشعُر الأحران: احساس نکن

(۵) الحديد موصِل الحرارة: رسانا

(۳) فاز الطلاب بالدرجات: به دست آورد

(۶) خلق الإنسان من طينة: تکه گلی، یک تکه گل

ب- اکتب المطلوب منك: (۱)

(۷) ريب (المُرادف): شك، ظن؛ (۸) المفسدة (المضاد): المصلحة؛ (۹) موتی (المفرد): مَيِّت، مَيِّت؛ (۱۰) طعام (الجمع): أطعمة

ج- عین الكلمة الغريبة في المعنى: (۰/۵) (۱۱) آدم، أكفاء، آباء، حواء

د- ترجم الجمل التالية: (۶)

(۱۲) الكذب أسوأ سوء. ۰/۵

دروغ (دروغ گویی) بدترین بدی است.

(۱۳) قيمة كل امرئ بأعماله الحسنة. ۱

ارزش هر انسانی به کارهای خوبش است.

(۱۴) إنا جعلناه قرآناً عربياً لعلكم تعقلون. ۱

قطعاً ما آن را به صورت قرآنی عربی قرار دادیم، باشد که بیندیشید.

(۱۵) ويقول الكافر يا ليتني كنت ثراباً. ۰/۷۵

و کافر می گوید: ای کاش من خاک بودم.

(۱۶) لعل فصل الربيع طويلاً في بلدنا! ۰/۷۵

باشد که (امید است که) فصل بهار در کشور (سرزمین) ما طولانی باشد!

(۱۷) لا تسبوا الناس فتكسبوا العداوة بينهم. ۰/۷۵

به مردم دشنام ندهید که در آن صورت بین آن ها دشمنی به دست می آورید.

(۱۸) أتزعَم أنك صغيرٌ و فيك انطوى العالم الأكبر ۱/۲۵

آیا گمان می کنی که تو کوچک هستی؟ در حالی که در تو دنیای بزرگ تر پیچیده شد.

ه- انتخب الترجمة الصحيحة: (۰/۵) (۱۹) لالباس أجمل من العافية.

۱- لباسی که زیباتر از سلامتی باشد، وجود ندارد. ۲- هیچ لباسی از سلامتی زیباتر نیست.

و- املأ الفراغ في الترجمة: (۱)

(۲۰) كأن إرضاء جميع الناس غاية لا تُدرَك. گویی خوشنود ساختن (راضی کردن) تمام مردم هدفی است که به دست آورده نمی شود.

ز- عَيْنِ نَوْعٍ "لَا": (١)

(٢١) كُلُّ طَعَامٍ لَا يُذَكَّرُ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ لِابْرَكَةِ فِيهِ. (٢٢) الْأَشَافِرُ إِلَى مَشْهَدٍ لَا الْبِطَاقَةَ غَالِيَةً.

(٢١) لَا دَرٍ لِأَيْذَكْرُ: لَاى نَفَى، لَا دَرٍ لِابْرَكَةِ: لَاى نَفَى جَنْسٍ؛ (٢٢) لَا دَرٍ لِأَشَافِرُ: لَاى نَفَى، لَا دَرٍ لِالْبِطَاقَةِ: لَاى جَوَابٍ

ح- عَيْنِ اسْمِ الخُرُوفِ المُشْبِهَةِ بِالفِعْلِ وَخَبَرَهَا ثُمَّ اذْكُرْ إِعْرَابَهَا: (١) (٢٣) قَالَ أَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

اللَّهُ: اسْمٌ أَنْ وَ مَنْصُوبٌ بِهِ فَتَحَهُ، قَدِيرٌ: خَبَرٌ أَنْ (ازنوع اسم) و مرفوع به ضمّه

ط- مَيِّزَ اسْمَ لا النَّافِيَةَ لِلْجِنْسِ وَ خَبَرَهَا: (١) (٢٤) لَا خَيْرَ فِي قَوْلٍ إِلَّا مَعَ الفِعْلِ. (٢٥) لَمْ تُصِيبْهُ أَعْظَمُ مِنَ الْجَهْلِ.

(٢٤) خَيْرٌ: اسْمٌ لَاى نَفَى جَنْسٍ، فِي قَوْلٍ: خَبَرٌ لَاى نَفَى جَنْسٍ (ازنوع جار ومجرور)

(٢٥) مُصِيبَةٌ: اسْمٌ لَاى نَفَى جَنْسٍ، أَعْظَمُ: خَبَرٌ لَاى نَفَى جَنْسٍ (ازنوع اسم)

ي- اِنْتَخِبَ لِلْفَرَاغِ كَلِمَةٌ مَنَاسِبَةٌ: (٠/٧٥)

(٢٦) قَسِمَ قَوِيٌّ مِنَ الْجِسْمِ عَلَيْهِ لَحْمٌ: عَظْمٌ

(٢٧) مَاسَافَرْتُ بِالطَّائِرَةِ الْبِطَاقَةَ غَالِيَةً. (لَكِنْ، أَنْ، لِأَنَّ)

(٢٨) لَا فِي الْمَدْرَسَةِ الْكَبِيرَةِ. (طَلِبَةٌ، طَالِبًا، طَالِبٌ)

ك- عَيْنِ اسْمِ الْفَاعِلِ وَ اسْمِ الْمَفْعُولِ وَ اسْمِ الْمِبَالِغَةِ وَ اسْمِ التَّفْضِيلِ وَ اسْمِ الْمَكَانِ: (١/٢٥)

(٢٩) كَوْنُوا نُقَادَ الْكَلَامِ. (٣٠) اِبْحَثْ عَنِ مَعْنَى الْعَصَاةِ فِي الْمُعْجَمِ. (٣١) فِي بَلَدِنَا أَجْمَلُ الْمَسَاجِدِ.

(٢٩) نُقَادٌ: اسْمٌ فَاعِلٌ (زيرا مفردش ناقِد است.)؛ (٣٠) عَصَاةٌ: اسْمٌ مِبَالِغَةٌ، مُعْجَمٌ: اسْمٌ مَفْعُولٌ؛ (٣١) أَجْمَلٌ: اسْمٌ تَفْضِيلٌ، مَسَاجِدٌ: اسْمٌ مَكَانٍ

ل- عَيْنِ الْجُمْلَةِ الصَّحِيحَةِ وَ غَيْرِ الصَّحِيحَةِ: (١)

(٣٢) التَّفَاخُرُ بِالْعَفَافِ مَقْبُولٌ. دَرَسْتُ (٣٣) الغَضْبُ مُفِيدٌ لِلْجِسْمِ. نَادَرَسْتُ

م- اَكْتَبَ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ: (٢/٢٥)

(٣٤) لَيْتَ مَهْدِيًّا فَانَزَّ فِي مُسَابَقَةِ كُرَةِ الْقَدَمِ. (٣٥) هَذَا بَنِيَانٌ مَرْصُوصٌ. (٣٦) لَا يُطْعَمُ الْمُؤْمِنُونَ الْمَسَاكِينَ مِمَّا لَا يَأْكُلُونَ.

(٣٤) مَهْدِيًّا: اسْمٌ لَيْتٌ وَ مَنْصُوبٌ بِهِ فَتَحَهُ، فَانَزَّ: خَبَرٌ لَيْتٌ وَ مَرْفُوعٌ بِهِ ضَمَّهُ، الْقَدَمُ: مِضَافٌ إِلَيْهِ وَ مَجْرُورٌ بِهِ كَسْرُهُ؛

(٣٥) هَذَا: مَبْتَدَأٌ وَ مَرْفُوعٌ، بَنِيَانٌ: خَبَرٌ (ازنوع اسم) وَ مَرْفُوعٌ بِهِ ضَمَّهُ، مَرْصُوصٌ: صِفَةٌ وَ مَرْفُوعٌ بِهِ ضَمَّهُ؛

(٣٦) الْمُؤْمِنُونَ: فَاعِلٌ وَ مَرْفُوعٌ بِهِ وَاو، الْمَسَاكِينَ: مَفْعُولٌ وَ مَنْصُوبٌ بِهِ فَتَحَهُ، مِمَّا: جَارٌ وَ مَجْرُورٌ

ن- اِقْرَأِ النَّصَّ التَّالِيَ تَمَّ أَجِبَ عَنِ الْأَسْئَلَةِ: (١/٥) إِنَّ الْقَلْبَ يَمُوتُ كَمَا يَمُوتُ الزَّرْعُ بِكَثْرَةِ الْمَاءِ.

(٣٧) يَمُ شَيْبَةُ الْقَلْبِ؟ بِالزَّرْعِ.

(٣٨) هَلِ الْقُلُوبُ تَحْيَى دَائِمًا؟ لَا، أَحْيَانًا يَمُوتُ بِكَثْرَةِ الْمَاءِ.

(٣٩) مَتَى يَمُوتُ الزَّرْعُ؟ بِكَثْرَةِ الْمَاءِ.

(٤٠) مَا هُوَ الْمَحَلُّ الْإِعْرَابِيُّ لِكَلِمَةِ "يَمُوتُ" الْأُولَى؟ خَبَرٌ إِنَّ (ازنوع فعل)